

¡BOMBA!

Con guayabera de alforza,
enfilemos al Palacio;
que se escuche en ese espacio
¡música de Pepe Elorza!



K'uintsil

Martes 18 de marzo de 2025

CAMPECHE · YUCATÁN · QUINTANA ROO · AÑO 10 · NÚMERO 2439 · www.lajornadamaya.mx



Chiímpolal ti'al Pepe Elorza tu kúuchil Palacio de la Música yóok'olal 50 ja'abo'ob jo'op'ok u meyaj

José Elorza' juntúul ti' le jach k'a'anan máaxo'ob patjo'oltik paax te'el ja'abo'oba' tu noj lu'umil México. U meyaj' ku chiikpajal ti' k'aayo'ob u beetmaj ti'al jejeláas t'aano'ob yéetel géneros, je'el bix Cecilia Toussaint, Eugenia León, Betsy Pecanins, Astrid Haddad, Rita Guerrero, Óscar Chavez, ichil uláak'o'ob. Le miércoles 19 ti' marzo ku taala' yaan u beeta'al u chiímpolalil Pepe Elorza, una vida en canciones, tu kúuchil Palacio de la Música, láas 8 áak'ab, ts'o'oke' xma' bo'olil u yokol máaki'.

Chiímpolale' yaan u beeta'al tumen Verónica Valerio yéetel Malena Durán, tu'ux yaan u taakpajal uláak' jpaaxo'ob yéetel jk'aayo'ob.

Kex tumen 20 u ja'abil ka'ach ka káaj u beetik paaxe', yáax kóoj ti' paax úchik u k'ajóoltik u paaxil cine.

"Séeb u t'áalal tin pool u paaxil le cha'ano'obo'. *Amor sin barreras*, tin laj kanaj; Orfeo negro... óoli' laj ts'u'uts'bil in beetik. Láayli' beey yéetel u paaxil piano, je'ex Chopin yéetel Rachmaninoff, ka'ach tin paalile' kin beetik beey táan in paxik piano yéetel le paaxo'ob je'elo", tu ya'alaj jpaax ti' tsikbal tu beetaj yéetel La Jornada Maya.

Kex tumen u yuum u k'áat ka'ach ka u xok derecho', Pepee' tu ch'aj bej ti'al u bin Canadá meyaj. Tu juunal te'elo', yéetel u láak'inal u yáax guitarra tu manaj Nueva Orleanse', káaj u patjo'oltik k'aayo'ob.

"Juntéenake' k'áata'ab ten bix úchik u káajal paax, ka'aj tin núukaj paax k'uch tin wiknal. Jmáano'ob Nueva Orleans k-il u papá juntúul in láak'e' táan ka'ach u beetik u cónsulil te'el k'inako'obe', ka tu ya'alaj ten: Masa' teche' ka paax Jpepe. Chéen jump'íit, tin núukaj. Ka tu ts'áajten jump'éel guitarra yaan ka'ach ti', in yáax guitarra ¡si'ibten!, tu ya'alaj.

Tu kaajil Toronto, tu jo'olaj u meyaj 9 tak 5e', Pepee' káaj u paxik guitarra tak ka'aj jo'op' u yáak'abtal. Ti' káaj u patjo'oltik paax yéetel u ts'iib Pablo Neruda, beyxan García Lorca. Tu jo'olaj ka jo'op' u jach kanik u meyajt u adaptaciónil k'aay tuukulo'ob yéetel u ts'iib Ramón López Velarde, ti' k'aayo'ob je'el bix Fuensanta yéetel *El sueño de los guantes negros*.

Pepee' tu ya'alaj chiímpolal kun beetbil u ti'ale' noj ba'al tumen u ts'ook 20 ja'abo'ob u kuxtale' Jo' u máansmaj.

Yaan u láak'inta'al Pepe Lorza tumen xk'aayo'ob je'el bix Malena Durán, Verónica Valerio, María Teresa yéetel Lola Manzanilla.